

## ما يجب أن تعرفه حول برامج الإعانة الحكومية

1. بإمكان اللاجئين وطالبي اللجوء الاستفادة من الإعانة من دخل الضمان التكميلي (SSI) والإعانة المؤقتة للعائلات المحتاجة (TANF) وطوابع المعونة الغذائية (Food Stamps) والمزايا الكاملة من "ماين كير" (MaineCare). مما يعني أنه، في حال قمتَ بتقديم طلب لجوء وأنت الآن في إنتظار القرار، يمكنك الاستفادة من هذه البرامج عند حصولك على وضع اللاجئ.
2. مهما كان وضعك كمهاجر، إذا كنت في الولايات المتحدة شرعياً قد يمكن لك الحصول على:
  - الإعانة العامة من مدينتك أو بلدتك؛
  - دخل الضمان التكميلي (SSI) لمساعدتك على دفع تكاليف الاحتياجات الأساسية إذا كنت فوق سن الـ 65 أو مصاب بإعاقة؛
  - مزايا "ماين كير" (MaineCare) إذا كنت حامل أو دون سن الـ 21؛
3. في بعض الحالات، قد يكون بإمكان بعض أفراد العائلة الواحدة الحصول على مساعدة من برامج حكومية، فيما أفراد آخرون من العائلة نفسها لا يمكنهم ذلك. على سبيل المثال، قد لا تكون الوالدة مؤهلة قانونياً للحصول على مساعدة من "ماين كير"، بينما يكون اولادها مؤهلين لتلك المساعدة.
4. ليس عليك إثبات وضعك كمهاجر إذا كنت تقدم طلب إعانة لأحد أفراد عائلتك وليس لنفسك.
  - في حال كنت تقدم طلباً لأحد أفراد عائلتك، يجب عليك إبلاغ موظف دائرة الصحة والخدمات البشرية (DHHS) بأنك لا تقدم الطلب لنفسك.
  - في حال قلتَ ذلك للموظف، وقام هذا الأخير بالطلب منك إثبات وضعك كمهاجر، قل له لا.
5. يقضي القانون، في حال كان الولد مؤهلاً للإعانة، بوجوب حصول الولد على هذه الإعانة حتى لو رفضتَ أنتَ الإجابة على أسئلة حول وضعك كمهاجر.
6. في حال كنت من دون أوراق هجرة قانونية، بإمكانك الحصول على الأعانة من البرامج التالية:
  - المساعدة الطبية الطارئة
  - برنامج الغذاء للنساء الحاملات والأطفال (WIC)
  - وجبة الغذاء في المدرسة
  - لقاح التطعيم والفحص والعلاج لأعراض الأمراض المعدية
  - البرنامج التربوي "هيد ستارت" (Head Start)
  - الملاجئ للمشردين والملاجئ لضحايا العنف المنزلي

لمزيد من المعلومات، يرجى الإتصال بـ :

مشروع الدفاع القانوني عن المهاجرين (ILAP)	شركاء العدالة المتساوية في ولاية ماين (MEJP)
رقم: 1593-780-207 او رقم مجاني 1-800-497-8505	رقم: 7058-626-207 او رقم مجاني 1-866-626-7059
207-780-1593 or toll-free at 1-800-497-8505	207-626-7058 or toll-free at 1-866-626-7059
<a href="http://www.ilapmaine.org">www.ilapmaine.org</a>	<a href="http://www.mejp.org">www.mejp.org</a>